



الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني

الأرقام القياسية لأسعار الجملة، 2001

آب/أغسطس، 2002



الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني

الأرقام القياسية لأسعار الجملة، 2001

آب/ أغسطس، 2002

" ثمن النسخة 2 دولار أمريكي "

© جمادى الاولى، 1423 هـ - آب، 2002 م.
جميع الحقوق محفوظة.

في حالة الاقتباس، يرجى الإشارة إلى هذه المطبوعة كالتالي:

الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2002. الأرقام القياسية لأسعار الجملة، 2001.
رام الله - فلسطين.

جميع المراسلات توجه إلى دائرة النشر والتوثيق/ قسم خدمات الجمهور على العنوان التالي:
الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني
ص.ب. 1647، رام الله - فلسطين.

فاكس 2406343 (2-970)

هاتف: 2406340 (2-970)

صفحة إلكترونية: <http://www.pcbs.org>

بريد إلكتروني: diwan@pcbs.pna.org

شكر وتقدير

لم يكن لهذا العمل أن ينجح ويرى النور بدون التعاون والاستعداد البناء الذي أبداه أصحاب المنشآت، المصانع، الحيازات الزراعية تجاه فريق العمل. يتقدم الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني بالشكر والتقدير لجميع أصحاب ومدراء وموظفي هذه المصانع والمنشآت على تعاونهم في إنجاز هذا المسح من خلال تقديمهم للبيانات المطلوبة.

لقد تم تخطيط وتنفيذ مسح أسعار الجملة بتمويل مالي مشترك من السلطة الوطنية الفلسطينية (PNA) وحكومات دول الاتحاد الأوروبي عبر المفوضية الأوروبية (EC). يتقدم الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني بالشكر الجزيل للاتحاد الأوروبي والمفوضية الأوروبية.

تقديم

منذ أن تأسس الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، وهو يسعى دائماً إلى تحقيق كافة البرامج التي وضعها ضمن خطته الشاملة في توفير البيانات الإحصائية عن كافة القطاعات الاقتصادية، وبرنامج الأسعار كان من ضمن تلك البرامج، فتم تأسيس دائرة الأسعار والأرقام القياسية ليقوم على عاتقها توفير بيانات الأسعار بكافة أنواعها، مبتدئة بإنجاز مشروع الأرقام القياسية لأسعار المستهلك، ومن ثم إلى استكمال ما خطط له في برنامج الأسعار بالعمل على تنفيذ مشروع أسعار الجملة والمنتجين.

تزامن إعداد وإصدار هذه النشرة مع تواصل انتفاضة الأقصى، وما رافقها من إجراءات احتلالية من إغلاق وحصار على الأراضي الفلسطينية والتي انعكست آثارها على حركة الأسعار بشكل عام وعلى الرقم القياسي لأسعار الجملة بشكل خاص، وقد بذل الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني جهوداً استثنائية لتركيب الرقم القياسي لأسعار الجملة رغم المعوقات التي تعترض سير العمل في هذه الظروف .

يسر الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني أن يقدم هذه النشرة من الأرقام القياسية لأسعار الجملة في عددها الثاني والتي تحتوي على الأرقام القياسية لكل من المنتج المستهلك محلياً، والأرقام القياسية للواردات، إضافة إلى الرقم القياسي العام الإجمالي.

يسعى الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني إلى توفير البيانات الإحصائية حول الأرقام القياسية بشكل منتظم بهدف توفير البيانات اللازمة لأغراض الدراسة والتحليل وخدمة أصحاب القرار، نأمل الاستفادة من مقترحات وتقييمات الباحثين والمهتمين لهذا الجهد، حتى نستفيد من التجربة للنشرات القادمة.

والله الموفق،،،

تنويه لمستخدمي البيانات

1. الأرقام القياسية الواردة في هذه النشرة محسوبة باستخدام متوسط أسعار السلع التي ينطبق عليها تعريف سعر الجملة. وقد تم اشتقاق أوزان الترجيح المستخدمة في تركيب الرقم القياسي من بيانات الواردات والإنتاج المحلي الصناعي والزراعي عن عام 1996.
2. الأرقام القياسية لعام 2000 تم تصحيحها وتقديرها بالاعتماد على بيانات أسعار المنتج والمستهلك لعدم توفر بيانات عن أسعار الجملة لعام 2000 .
3. تم استخدام الشيكيل الإسرائيلي في تسعير السلع. وقد بلغ المعدل السنوي لسعر الدولار الأمريكي مقابل الشيكيل الإسرائيلي كالتالي:

السنة	المعدل السنوي لسعر صرف الدولار
1999	4.15
2000	4.08
2001	4.21

قائمة المحتويات

الصفحة

الموضوع

قائمة الجداول

ملخص تنفيذي

الفصل الأول: مقدمة

13

1.1 الأرقام القياسية لأسعار الجملة

15

2.1 اختيار الأبواب والأقسام الرئيسية والمجموعات والمواد

15

3.1 اختيار السلع

18

4.1 استخدامات الرقم القياسي

18

الفصل الثاني: التعاريف والمصطلحات

19

الفصل الثالث: النتائج الرئيسية

21

1.3 الأرقام القياسية لأسعار الجملة للسلع المنتجة محليا

21

2.3 الأرقام القياسية لأسعار الجملة للسلع المستوردة

21

3.3 الأرقام القياسية الإجمالية لأسعار الجملة

21

الفصل الرابع: المنهجية

23

1.4 جمع البيانات

23

2.4 مصادر البيانات

23

3.4 تدقيق ومراجعة البيانات

23

4.4 طريقة حساب الرقم القياسي

24

5.4 أسعار فترة الأساس

24

6.4 الأهمية النسبية للسلع والخدمات (أوزان الترجيح)

24

7.4 منهجية اعداد تقديرات بيانات 2000

24

الفصل الخامس: جودة البيانات

25

1.5 ابرز الملاحظات الميدانية

25

2.5 عملية إدخال وتجهيز البيانات

25

3.5 ملاحظات على الجداول

26

الجداول

29

قائمة الجداول

<u>الصفحة</u>	<u>الجدول</u>
29	جدول 1: الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الأبواب الرئيسية في الأراضي الفلسطينية: 1999 - 2001
30	جدول 2: الأرقام القياسية لأسعار الجملة ونسب التغير حسب الأبواب الرئيسية في الأراضي الفلسطينية: 1999 - 2000
31	جدول 3: الأرقام القياسية لأسعار الجملة ونسب التغير حسب الأبواب الرئيسية في الأراضي الفلسطينية : 2000 - 2001
32	جدول 4: الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الأقسام الرئيسية في الأراضي الفلسطينية : 1999 - 2001
34	جدول 5: الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب المجموعات الرئيسية في الأراضي الفلسطينية : 1999 - 2001
38	جدول 6: الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الفئات في الأراضي الفلسطينية : 1999 - 2001

الجداول
Tables

ملخص تنفيذي

مقدمة :

تعتبر الأرقام القياسية للأسعار أحد أهم المؤشرات في الدراسات الاقتصادية والتخطيطية، بالإضافة إلى أنها تعكس التغيرات التي تطرأ على هيكل القطاعات الإنتاجية والاستهلاكية في المجتمع، ولما كانت أسعار الجملة من الأهمية بمكان بحيث يقتضي تتبعها والتعرف على مستوياتها، لذا يقوم الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني بدراسة هذه الأسعار ضمن فترات زمنية متعاقبة واستخراج الأرقام القياسية لها، لتكون معينا ومقياسا يستفاد به في مجالات التخطيط والتعرف على حجم التضخم والانحسار الاقتصادي .

أهداف المسح :

يهدف مسح الأسعار بصفة عامة إلى توفير البيانات التالية :

1. توفير قاعدة بيانات عن أسعار الجملة في كافة محافظات الأراضي الفلسطينية .
2. استخراج الأرقام القياسية لأسعار الجملة .
3. نشر بيانات على مستوى الأراضي الفلسطينية .
4. معرفة حجم الزيادة التضخم أو الانخفاض الإنكماش في أسعار الجملة سواء كانت محلية أو مستوردة .

الشمول:

تجمع بيانات أسعار الجملة من حوالي 500 مصدر موزعة على كافة المناطق ممثلة بالمدن الرئيسية: نابلس، رام الله، الخليل، غزة، والقدس الشريف، كذلك روعي تبويب البيانات ضمن التصنيف الصناعي الدولي ISIC المراجعة الثالثة ووفق المصدر الصناعي للسلع، وقد بلغ عدد السلع الداخلة في حساب الرقم القياسي ما يقارب 627 سلعة. تم اعتماد سنة 1996 كسنة أساس عند احتساب الأرقام القياسية، وتم احتساب الأرقام القياسية على مستوى الأراضي الفلسطينية.

أهم النتائج:

1. انخفض الرقم القياسي للسلع المنتجة محليا بنسبة 0.65% عام 2001 مقارنة بعام 2000، في حين كان قد سجل ارتفاعاً مقداره 1.23% عام 2000 مقارنة بعام 1999 .
2. ارتفع الرقم القياسي للسلع المستوردة بنسبة 3.07% خلال عام 2001 مقارنة بعام 2000، وكان قد ارتفع بنسبة 3.86% خلال عام 2000 مقارنة بعام 1999 .
3. الرقم القياسي العام سجل ارتفاعاً مقداره 1.13% خلال عام 2001 مقارنة بعام 2000، وقد سجل ارتفاعاً مقداره 2.47% خلال عام 2000 مقارنة بعام 1999 .

الفصل الأول

مقدمة

1.1 الأرقام القياسية لأسعار الجملة:

أسعار الجملة كما وردت في التصنيف الصناعي القياسي الدولي (التتقيح الثالث) هي أسعار إعادة البيع (البيع دون تحويل) للسلع الجديدة أو المستعملة إلى تجار التجزئة أو إلى المستعملين في المجالات الصناعية أو التجارية أو المؤسسية أو المهنية أو لغيرهم من تجار الجملة، أو القيام بدور الوكلاء أو السماسرة في شراء البضائع لحساب هؤلاء الأشخاص أو الشركات أو بيعها إليهم، والفئات الرئيسية التي يشملها هذا التعريف هي: تجار بيع الجملة، أو تجار الجملة الذين لهم حقوق ملكية في السلع التي يبيعونها: مثل تجار الجملة والموزعين الصناعيين والمصدرين والمستوردين واتحادات الشراء التعاونية، وفروع مكاتب المبيعات (غير متاجر التجزئة) التي تديرها وحدات صناعية أو تعدينية مستقلة عن المصانع أو المناجم التابعة لها بغرض تسويق منتجاتها والتي لا تقتصر على مجرد الحصول على الطلبات التي يجب تلبيتها عن طريق الشحن المباشر من المصانع إلى المناجم، كما يشمل أيضاً سماسرة البيع وتجار العمولة. وغالباً ما يقوم تجار الجملة بتجميع وفرز السلع حسب النوع وبكميات كبيرة، وفك الحمولات وإعادة التوزيع بكميات أصغر.

ويختلف تاجر الجملة عن المنتج، بأن الأول هو من يقوم بإعادة بيع بضاعة سبق إنتاجها من قبل الآخرين في حين أن المنتج هو من يقوم بتصنيع البضاعة المذكورة.

2.1 اختيار الأبواب والأقسام الرئيسية والمجموعات والمواد:

روعي عند اختيار الأبواب والأقسام والمجموعات والمواد أن تكون مصنفة حسب التصنيف الصناعي الدولي الموحد (ISIC-Rev3) مع الأخذ بعين الاعتبار الاستفادة من التصنيف المركزي للمنتجات (CPC)، كذلك إمكانية إهمال بعض المجموعات والمواد في حال عدم توفرها داخل البلد أو التي لا ينطبق عليها تعريف أسعار الجملة عند التطبيق العملي للنظام مع المحافظة على جوهر التبويبات كما وردت في التصنيف الدولي. وفيما يلي المستويات التي قسمت إليها السلع المتضمنة في حساب الرقم القياسي:

1.2.1: الأبواب الرئيسية (المستوى الأول):

يتألف من أربعة أبواب وهي:

- الزراعة
- صيد الأسماك
- التعدين واستغلال المحاجر
- الصناعة التحويلية

2.2.1: الأقسام الرئيسية (المستوى الثاني):

ويبلغ عدد هذه الأقسام ثلاث وعشرون قسماً وهي ما يطلق عليها الحد الثاني من التصنيف الصناعي الدولي وهي كما يلي:

أ. الزراعة

- زراعة المحاصيل الحقلية وتربية الحيوانات

ب. صيد الأسماك

- صيد الأسماك والجمبري

ج. التعدين واستغلال المحاجر

- استغلال المحاجر

د. الصناعة التحويلية

- المنتجات الغذائية والمشروبات

- منتجات التبغ

- المنسوجات

- الملابس الجاهزة

- منتجات الجلود

- الخشب ومنتجاته

- الورق ومنتجات الورق

- صنع الوقود والمنتجات النفطية المكررة

- المواد والمنتجات الكيماوية

- منتجات المطاط والبلاستيك

- منتجات المعادن اللافلزية

- صنع الفلزات القاعدية

- منتجات المعادن عدا الماكينات

- الآلات غير المصنفة الأخرى

- آلات المكاتب والمحاسبة وآلات الحاسب الإلكتروني

- صنع الآلات والأجهزة الكهربائية الأخرى

- أجهزة الإرسال التلفزيوني والإذاعي وأجهزة الهاتف

- صنع ساعات اليد والجيب والساعات الكبيرة

- صنع المركبات المقطورة

- صنع معدات النقل الأخرى

- الأثاث والمنتجات الصناعية الأخرى

3.2.1: المجموعات الفرعية (المستوى الثالث)

تم تقسيم مجموعات الحد الثاني إلى اثنتين وأربعين مجموعة تعبر عن الحد الثالث من التصنيف الصناعي الدولي. فعلى سبيل المثال، قسمت الزراعة إلى:

- المحاصيل الحقلية
- الحيوانات الحية

وقسمت المنتجات الغذائية في الصناعة التحويلية إلى المجموعات التالية:

- اللحوم والأسماك والفواكه والخضراوات والزيوت
- منتجات الألبان
- منتجات الحبوب والأعلاف
- منتجات الأغذية الأخرى
- المشروبات

4.2.1: الفئات (المستوى الرابع):

جرى تجزئة مجموعات الحد الثالث إلى أجزاء أطلق عليها اسم الفئات كما نص عليه التصنيف الصناعي الدولي، فعلى سبيل المثال: المحاصيل الحقلية ضمن الحد الثالث من التصنيف قسمت إلى فئات هي:

- الحبوب والبقول المجففة
- الخضراوات الطازجة والمجففة
- الفواكه الطازجة

ومثال آخر على الصناعة التحويلية، مجموعة اللحوم والأسماك والفواكه والخضراوات والزيوت جرى تقسيمها إلى فئات هي:

- اللحوم ومنتجاتها
- حفظ وتجهيز الأسماك
- الفواكه والخضراوات المعلبة والمحفوظة
- الزيوت والدهون النباتية والحيوانية

5.2.1: مجموعة أصناف الفئات (المستوى الخامس):

لأغراض جمع الأسعار، تم توصيف السلع المكونة للفئات في المستوى الرابع، وهي التي تجرى عليها دراسة تغيرات الأسعار على مستوى كافة المناطق الفلسطينية ضمن فترات زمنية مختلفة.

3.1 اختيار السلع

تم اختيار السلع المتضمنة في النظام، سواء كانت تباع من قبل تجار الجملة أو الجمعيات أو المصانع أو غيرها، مع ملاحظة إمكانية اختيار السلع المشمولة في حساب الرقم القياسي لنفقة المعيشة حتى تكون هناك سهولة في المقارنة والمتابعة للسلعة حسب أهميتها النسبية للمستهلك إضافة إلى أهميتها عند احتساب أوزان الترجيح اللازمة. لقد بلغ عدد السلع المشمولة في حساب الرقم القياسي لأسعار الجملة 627 سلعة، وروعي عند اختيار السلع الوصف الدقيق لها، وعلى سبيل المثال يظهر وصف السلع التالية في الاستمارة كما يلي:

- قمح عنبر حبة طويلة - محلي - كيس / 50 كيلو غرام
- سمك بوري حجم كبير - محلي - 10 كغم
- جبنه مثلثات لافاش كيري - فرنسا - علبة 180 غم

4.1 استخدامات الرقم القياسي:

يستخدم الرقم القياسي لسعر الجملة كمؤشر لقياس معدلات التضخم والانحسار الاقتصادي، ويستخدم في رصد التغيرات التي تطرأ على أسعار السلع التي يتم التعامل بها في الأسواق، وما يتبع ذلك من الوقوف على اتجاهات الأسعار وظروف أسواق تجارة الجملة. ويمثل الرقم القياسي وسيلة مباشرة للتعرف على القوة الشرائية للنقود، حيث تتناسب القوة الشرائية للنقود تناسباً عكسياً مع الرقم القياسي للأسعار. ويعتبر الرقم القياسي لأسعار الجملة أحد الأدوات الهامة المستخدمة في إعداد الحسابات القومية وذلك بتخليص الدخل والمجاميع القومية من أثر تغيرات الأسعار.

الفصل الثاني

التعريف والمصطلحات

- الأراضي الفلسطينية:** يقصد بها الضفة الغربية وقطاع غزة بما في ذلك الجزء من محافظة القدس والذي ضمته إسرائيل عنوة بعيد احتلالها للضفة الغربية في حزيران من عام 1967.
- مصدر جمع البيانات:** المنشآت ذات العلاقة بتجارة الجملة والتي ينطبق عليها التعريف الخاص بتجارة الجملة كما ورد في التصنيف الصناعي القياسي الدولي. إضافة إلى أسواق الخضار والفواكه المركزية في كافة المناطق المختارة
- الرقم القياسي للأسعار:** هو متوسط التغيرات المتناسبة في اسعار مجموعة معينة من السلع والخدمات بين فترتين زمنييتين.
- القوة الشرائية للنقود:** كمية السلع والخدمات التي يمكن الحصول عليها بوحدة النقد.
- صيغة لاسبير:** وهي الصيغة الرياضية المعروفة (لعالم الاحصاء لاسبير) التي تحسب الرقم القياسي بمقارنة أسعار فترة المقارنة بأسعار فترة الأساس مرجحة بكميات سنة الأساس.
- سعر الجملة:** هو سعر إعادة البيع (البيع دون تحويل) للسلع الجديدة او المستعملة الى تجار التجزئة او الى المستعملين في المجالات الصناعية او التجارية او المؤسسية او المهنية لغيرهم من تجار الجملة، او القيام بدور الوكلاء او السماسرة في شراء البضائع لحساب هؤلاء الاشخاص او الشركات او بيعها لهم، ويشمل سعر الجملة ضريبة القيمة المضافة واجور النقل.
- فترة الأساس:** هي الفترة الزمنية التي يتم مقارنة الفترة الجارية بها.
- أوزان الترجيح:** وهي تمثل التوزيع النسبي لحجم تجارة الجملة داخل الاراضي الفلسطينية على الأبواب والأقسام الرئيسية والمجموعات والفئات المكونة لهذه التجارة.
- أسعار الأساس:** هي أسعار الجملة لسلعة ما في فترة زمنية ما والتي يتم مقارنة الأسعار الجارية بها.
- نسبة التغير:** تمثل نسبة الزيادة أو النقصان في الأسعار للسنة الجارية عن متوسط الأسعار للسنة السابقة لها.
- باقي الضفة الغربية:** تعني الضفة الغربية باستثناء ذلك الجزء من محافظة القدس والذي ضمته إسرائيل عنوة بعيد احتلالها للضفة الغربية في حزيران من عام 1967.

الفصل الثالث

النتائج الرئيسية

يعرض هذا الفصل المؤشرات الرئيسية لنتائج مسح أسعار الجملة في الأراضي الفلسطينية.

1.3 الأرقام القياسية لأسعار الجملة للسلع المنتجة محليا (سنة الأساس 1996=100):

انخفض الرقم القياسي العام لأسعار الجملة للسلع المنتجة محليا إلى 124.12 خلال عام 2001، مقارنة بـ 124.93 خلال عام 2000، أي بانخفاض قدره 0.65%، نتيجة لانخفاض الرقم القياسي للمنتجات الزراعية بنسبة 2.05%، وصيد الأسماك بنسبة 1.33% والتعدين واستغلال المحاجر بنسبة 7.28%، في حين ارتفع الرقم القياسي للسلع ضمن الصناعة التحويلية بنسبة 0.90%.

عند مقارنة الرقم القياسي لعام 2000 مع عام 1999، نلاحظ أن الرقم القياسي في عام 2000 وصل إلى 124.93 مقارنة بـ 123.41 في عام 1999. الأسعار خلال عام 2000 سجلت ارتفاعاً مقداره 1.23% عن السنة السابقة نتيجة لارتفاع أسعار المنتجات الزراعية بنسبة 1.93% والصناعة التحويلية بنسبة 0.21% والتعدين واستغلال المحاجر بنسبة 6.99%، وصيد الأسماك بنسبة 13.58%.

2.3 الأرقام القياسية لأسعار الجملة للسلع المستوردة (سنة الأساس 1996=100):

ارتفع الرقم القياسي العام لأسعار الجملة للسلع المستوردة إلى 125.32 خلال عام 2001، مقارنة بـ 121.59 خلال عام 2000، أي بزيادة قدرها 3.07%، نتج هذا الارتفاع عن ارتفاع أسعار سلع التعدين واستغلال المحاجر بنسبة 25.86% والصناعة التحويلية بنسبة 3.36%، رغم انخفاض الرقم القياسي لأسعار المنتجات الزراعية بنسبة 5.41%، فيما شهدت أسعار مجموعة صيد الأسماك استقرارا خلال العام.

عند مقارنة الرقم القياسي لعام 2000 مع عام 1999، نلاحظ أن الرقم القياسي في عام 2000 وصل إلى 121.59 مقارنة بـ 117.07 في عام 1999. الأسعار خلال عام 2000 سجلت ارتفاعاً مقداره 3.86% عن السنة السابقة نتيجة لارتفاع أسعار المنتجات الزراعية بنسبة 5.44% والتعدين واستغلال المحاجر بنسبة 10.18%، وارتفاع أسعار السلع للصناعة التحويلية بنسبة 3.62%، في حين انخفضت أسعار الأسماك المستوردة بنسبة 12.58%.

3.3 الأرقام القياسية الإجمالية لأسعار الجملة (سنة الأساس 1996=100):

ارتفع الرقم القياسي العام لأسعار الجملة إلى 124.70 خلال عام 2001، مقارنة بـ 123.31 خلال عام 2000، أي بزيادة قدرها 1.13%، نتج هذا الارتفاع عن ارتفاع الرقم القياسي العام الإجمالي لسلع التعدين واستغلال المحاجر بنسبة 2.99% والصناعة التحويلية بنسبة 2.39%، في حين انخفضت الأسعار للمنتجات الزراعية بنسبة 2.52% والأسماك بنسبة 1.29%.

عند مقارنة الرقم القياسي لعام 2000 مع عام 1999، نلاحظ أن الرقم القياسي في عام 2000 وصل إلى 123.31 مقارنة بـ 120.34 في عام 1999. الأسعار خلال عام 2000 سجلت ارتفاعاً مقداره 2.47% عن السنة السابقة نتيجة

لارتفاع أسعار الأسماك بنسبة 12.50% وللمنتجات الزراعية بنسبة 2.40% ولسلع الصناعية التحويلية بنسبة 2.27%
والتعدين واستغلال المحاجر بنسبة 7.96% .

الفصل الرابع

المنهجية

1.4 جمع البيانات

تجمع بيانات الأسعار شهريا عن طريق المقابلات الشخصية بواسطة فريق من الباحثين المدربين وذلك من محلات وأسواق البيع بالجملة.

وقد زود الباحث بكشف يضم كافة السلع المطلوبة وأسماء المصادر المختلفة وعناوينها موضحاً فيه الوصف الدقيق للسلعة. تجمع الاسعار داخل المحافظة من المصادر التي وقع عليها الاختيار ضمن العينة، اما اسعار الخضار والفواكه فتجمع اسبوعيا خلال شهر الجمع، وتعتبر متوسطات أسعار الأسابيع الأربعة، المتوسط الشهري للسعر.

2.4 مصادر البيانات:

بعد عملية اختيار السلع الداخلة في نظام الجملة، يتم جمع أسعارها من مصادر يبيعها بالجملة والتي تمثل في أغلبها تجار الجملة وفي أحيان أخرى تعتبر مكاتب المبيعات للمصانع والتي تتعامل بأسعار الجملة هي من ضمن هذه المتاجر.

لقد روعي انتشار مصادر جمع أسعار السلع في كافة المناطق حيث وزعت ضمن خمس مدن رئيسية على النحو التالي:

- نابلس: 92 مصدراً
- رام الله: 104 مصادر
- الخليل: 98 مصدراً
- القدس الشريف: 81 مصدراً
- غزة: 121 مصدراً

تم توضيح عنوان كل مصدر لتسهيل الوصول إليه من قبل الباحثين، وقد روعي توزيع هذه المصادر بحيث تغطي كافة السلع المتوفرة وتنوع مستوياتها.

3.4 تدقيق ومراجعة البيانات:

بعد عملية جمع بيانات الأسعار من كافة المحافظات يتم تدقيق ومراجعة هذه البيانات من خلال:

- المراجعة المنطقية لهذه الأسعار وذلك بمقارنتها مع أسعار نفس السلعة في مصادر أخرى ومحافظات أخرى وفي حالة اكتشاف خطأ أثناء المراجعة المنطقية يتم التأكد من السعر ميدانياً.
- المراجعة الحسابية من خلال مراجعة متوسط أسعار السلعة داخل المحافظات والمتوسط العام لجميع المحافظات.
- مراجعة ميدانية لعينة من أسعار السلع التي تم جمعها.

4.4 طريقة حساب الرقم القياسي:

تتم عملية احتساب الرقم القياسي بإتباع معادلة لاسبير (Laspeyres Index) والمعروفة بالترجيح بكميات سنة الأساس وحسب الصيغة المذكورة يتم حساب الرقم القياسي لكل سلعة، ومن ثم لكل مجموعة إلى أن نصل إلى حساب الرقم القياسي العام.

5.4 أسعار فترة الأساس:

يتم احتساب الرقم القياسي عادة باعتماد متوسطات أسعار سنة أساس لسنة طبيعية تخلو من وجود طفرات أو أزمات تؤثر على حركة الاقتصاد والذي ينعكس بدوره على الأسعار. وقد تم اختيار سنة 1996 كسنة أساس ليتم مقارنة الأسعار الجارية بها، ورغم أنها لا تخلو من الأزمات إلا أنها تبدو أكثر استقراراً من السنوات الأخرى، وتوفر بيانات الأسعار وأوزان الترجيح كان عاملاً مهماً في اختيارها.

6.4 الأهمية النسبية للسلع والخدمات (أوزان الترجيح):

تم استخراج أوزان الترجيح المستخدمة في عمليات احتساب الرقم القياسي، وذلك باحتساب الواردات إضافة إلى الإنتاج الزراعي والصناعي داخل الاقتصاد الوطني عن عام 1996. والجدول التالي يمثل الأهمية النسبية للواردات إضافة للإنتاج المحلي ومن ثم الإجمالي من السلع الداخلة في تجارة الجملة:

الأبواب الرئيسية	الوارد	المحلي	الإجمالي
الزراعة	3,328	20,103	23,431
صيد الأسماك	12	279	291
التعدين واستغلال المحاجر	882	1,623	2,505
الصناعة التحويلية	44,182	29,591	73,773
المجموع	48,404	51,596	100,000

7.4 منهجية إعداد تقديرات عام 2000

حيث أن معظم السلع الداخلة في نظام الجملة هي نفسها داخلة في نظامي المنتج والمستهلك فقد ساعد ذلك في إجراء تقديرات لأسعار الجملة تتميز بمزيد من الدقة ، ويمكن إيجاز المنهجية المتبعة في إجراء تقديرات أسعار الجملة عن عام 2000 بالتالي:-

- الاعتماد على أسعار الجملة عام 1999 في إجراء التقديرات
- الاعتماد على أسعار المنتج عام 2000 والاتجاه العام لها
- الاعتماد على أسعار المستهلك عام 2000 والاتجاه العام لها
- إضافةً إلى أن هناك أسعار لسلع محلية كثيرة داخلة في نظام المنتج هي نفسها أسعار جملة لعدم وجود تكاليف نقل أو ضرائب

الفصل الخامس

جودة البيانات

1.5 ابرز الملاحظات الميدانية:

زود الباحث الميداني باستمارة خاصة موضحاً فيها رمز السلعة والوصف الدقيق للسلعة بالإضافة لإسم وعنوان المصدر الذي سيتم جمع السعر منه، مع التركيز على توفير سعر السلعة من عدة مصادر في المحافظة الواحدة من أجل الحصول على عدة تسعيرات للسنف وبالتالي تحقيق أكبر دقة ممكنة.

تم توزيع مصادر جمع البيانات على محافظات الأراضي الفلسطينية كالتالي:
باقي الضفة الغربية: نابلس ورام الله والخليل.

قطاع غزة

القدس الشريف

تم جمع البيانات شهرياً من المصادر المختارة بواسطة فريق مدرب على جمع البيانات ويعمل الفريق الميداني على حصر الملاحظات الميدانية التي تظهر على وصف السلع أو مصادر البيانات، ويتم تزويدها للدائرة الفنية لإجراء التعديلات اللازمة.

المصادر التي تجمع منها بيانات الأسعار تتعاون بشكل جيد مع فريق العمل الميداني في مجال الحصول على البيانات، لكن يوجد بعض الصعوبات التي تحدث في الميدان مثل أخطاء في تسجيل السعر من قبل الباحث ناتجة عن السرعة أحياناً، أو خطأ من صاحب المصدر عند إعطاء السعر للباحث، وتكتشف مثل هذه الأخطاء عند مقارنة سعر ذات السلعة مع المحافظات الأخرى.

المتابعة الميدانية للفريق الميداني تتم من قبل إدارة العمل الميداني والدائرة الفنية التي تتابع من خلال الزيارات الميدانية المنتظمة لكافة المحافظات.

2.5 عملية إدخال وتجهيز البيانات:

تم إعداد البرامج والنماذج اللازمة لإدخال البيانات بالإضافة لاختيار وتدريب العاملين من مشرفين ومدخلي بيانات، وكذلك إعداد برامج خاصة بتدقيق البيانات المدخلة وفق قواعد التدقيق المتعلقة باتساق وشمول بيانات الاستمارة وقد تمت عمليات التدقيق على مرحلتين:

الأولى: خلال عملية الإدخال نفسها، حيث تم تصميم برامج الإدخال بما يمنع إدخال بيانات متناقضة لقواعد التدقيق الخاصة بهذه المرحلة، حيث يقوم جهاز الحاسوب تلقائياً بإعطاء ملاحظة عند إدخال بيانات متناقضة .

الثانية: والتي تشمل كشف مراجعة أولية تستخرج بعد عملية الإدخال مباشرة وتعكس هذه الكشف السلع التي لها نسبة تغيير عالية بين آخر شهر والشهر السابق سواء في المصدر ذاته أو مع المصادر الأخرى وتتم عملية التصحيح. وبعد هذه المرحلة يتم استخراج كشف أسعار على مستوى المحافظات بالإضافة لكشف أسعار على مستوى المناطق (باقي الضفة الغربية، وقطاع غزة والقدس). وتتم عملية مراجعة منطقية لهذه الأسعار بين المحافظات المختلفة من قبل الدائرة الفنية بالإضافة لمقارنات بين آخر شهر والشهر السابق له.

3.5 ملاحظات على الجداول:

- تم نشر الجداول في هذا التقرير على مستوى الأراضي الفلسطينية.
- البيانات الخاصة بعام 2000 هي بيانات تقديرية بسبب توقف المسح خلال ذلك العام
- يلاحظ في جداول نتائج المسح أن بعض الأصناف وضع لها الرقم 100 دون تغيير عن سنة الأساس وهذا يرجع إلى الأسباب التالية:
 - عدم وجود الصنف في السوق وبالتالي عدم وجود سعر له في تلك الفترة .
 - قد يكون هذا الصنف غير موجود في مناطق المسح نهائياً علماً بوجود وزن له في الأراضي الفلسطينية.
- الأرقام القياسية الواردة في هذه النشرة محسوبة باستخدام متوسط أسعار السلع التي ينطبق عليها تعريف سعر الجملة. وقد تم اشتقاق أوزان الترجيح المستخدمة في تركيب الرقم القياسي من بيانات الواردات والإنتاج المحلي الصناعي والزراعي عن عام 1996، حيث تم احتساب الأرقام القياسية باستخدام أسلوب لاسبير في حساب الأرقام القياسية .
- تظهر الأرقام القياسية لبعض المواد والمجموعات (100.00) أي دون تغيير عن سنة الأساس وهذا يعني عدم تحرك أسعار تلك المواد أو لعدم توفرها أحياناً، واستخدام (0.00) يعني عدم توفر أصناف مواد أو مجموعات في سنة الأساس لأغراض الاستهلاك المحلي أو الوارد .

جدول 1: الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الأبواب الرئيسية في الأراضي الفلسطينية: 1999 - 2001

Table 1: Wholesale Price Index by Categories in the Palestinian Territory: 1999 -2001
Base year (1996=100) سنة الأساس (1996=100)

Categories	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									الأبواب الرئيسية	رمز النشاط ISIC	
	Total إجمالي			Import مستورد			Local محلي					
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999			
Agriculture	132.08	135.50	132.32	125.87	133.07	126.21	133.11	135.90	133.33	الزراعة	A	أ
Fishing	156.83	158.88	141.23	123.38	123.38	141.14	158.27	160.41	141.23	صيد الأسماك	B	ب
Mining & Quarrying	130.52	126.73	117.39	140.38	111.54	101.23	125.16	134.99	126.17	التعدين واستغلال المحاجر	C	ج
Manufacturing	122.04	119.19	116.55	124.98	120.92	116.69	117.64	116.59	116.35	الصناعات التحويلية	D	د
All Items Price Index	124.70	123.31	120.34	125.32	121.59	117.07	124.12	124.93	123.41	الرقم القياسي العام		

* Estimated data

* بيانات تقديرية

جدول 2: الأرقام القياسية لأسعار الجملة ونسب التغير حسب الابواب الرئيسية في الاراضي الفلسطينية: 1999 - 2000

Table 2: Wholesale Price Index and percent change by Categories in the Palestinian Territory: 1999 -2000
سنة الاساس (1996=100)

Categories	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									الابواب الرئيسية	رمز النشاط ISIC
	نسبة التغير % Change	Total اجمالي		نسبة التغير % Change	Import مستورد		نسبة التغير % Change	Local محلي			
		2000	1999		2000	1999		2000	1999		
Agriculture	2.40	135.50	132.32	5.44	133.07	126.21	1.93	135.90	133.33	الزراعة	أ
Fishing	12.50	158.88	141.23	-12.58	123.38	141.14	13.58	160.41	141.23	صيد الأسماك	ب
Mining & Quarrying	7.96	126.73	117.39	10.18	111.54	101.23	6.99	134.99	126.17	التعدين واستغلال المحاجر	ج
Manufacturing	2.27	119.19	116.55	3.62	120.92	116.69	0.21	116.59	116.35	الصناعات التحويلية	د
All Items Price Index	2.47	123.31	120.34	3.86	121.59	117.07	1.23	124.93	123.41	الرقم القياسي العام	

* Estimated data

* بيانات تقديرية

جدول 3: الأرقام القياسية لأسعار الجملة ونسب التغير حسب الابواب الرئيسية في الاراضي الفلسطينية: 2000 - 2001

Table 3: Wholesale Price Index and percent change by Categories in the Palestinian Territory: 2000 - 2001
سنة الاساس (1996=100)

Categories	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									الابواب الرئيسية	رمز النشاط ISIC
	نسبة التغير % Change	Total اجمالي		نسبة التغير % Change	Import مستورد		نسبة التغير % Change	Local محلي			
		2001	*2000		2001	*2000		2001	*2000		
Agriculture	-2.52	132.08	135.50	-5.41	125.87	133.07	-2.05	133.11	135.90	الزراعة A	أ
Fishing	-1.29	156.83	158.88	0.00	123.38	123.38	-1.33	158.27	160.41	صيد الأسماك B	ب
Mining & Quarrying	2.99	130.52	126.73	25.86	140.38	111.54	-7.28	125.16	134.99	التعدين واستغلال المحاجر C	ج
Manufacturing	2.39	122.04	119.19	3.36	124.98	120.92	0.90	117.64	116.59	الصناعات التحويلية D	د
All Items Price Index	1.13	124.70	123.31	3.07	125.32	121.59	-0.65	124.12	124.93	الرقم القياسي العام	

* Estimated data

* بيانات تقديرية

جدول 4 (تابع): الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الأقسام الرئيسية في الأراضي الفلسطينية: 1999-2001

Table 4(cont): Wholesale Price Index by Divisions in the Palestinian Territory:1999-2001
Base year (1996=100) سنة الأساس (1996=100)

Division	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									الاقسام الرئيسية	رمز النشاط ISIC
	Total			Import			Local				
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999		
Agriculture	132.08	135.50	132.32	125.87	133.07	126.21	133.11	135.90	133.33	الزراعة	A
Agriculture	132.08	135.50	132.32	125.87	133.07	126.21	133.11	135.90	133.33	الزراعة	01
Fishing	156.83	158.88	141.23	123.38	123.38	141.14	158.27	160.41	141.23	صيد الأسماك	B
Fishing	156.83	158.88	141.23	123.38	123.38	141.14	158.27	160.41	141.23	صيد الأسماك والجمبري	05
Mining & quarrying	130.52	126.73	117.39	140.38	111.54	101.23	125.16	134.99	126.17	التعدين واستغلال المحاجر	C
Mining & quarrying	130.52	126.73	117.39	140.38	111.54	101.23	125.16	134.99	126.17	التعدين واستغلال المحاجر	14
Manufacturing	122.04	119.19	116.55	124.98	120.92	116.69	117.64	116.59	116.35	الصناعات التحويلية	D
Food products & beverages	115.12	112.20	112.13	113.17	110.64	107.06	118.50	114.90	120.92	المنتجات الغذائية والمشروبات	15
Tobacco products	132.36	130.05	126.20	131.76	132.53	128.26	133.04	127.26	123.87	منتجات التبغ	16
Textiles	114.51	112.60	111.34	111.82	109.40	110.92	118.44	117.29	111.89	المنسوجات	17
Manufacture of wearing apparel	119.02	118.86	111.69	118.13	114.58	112.69	119.14	119.46	111.54	الملابس الجاهزة	18
Leather products	116.88	102.45	113.99	101.75	101.75	101.75	122.87	102.72	118.84	منتجات الجلود	19
Wood and wood products	119.70	115.36	114.49	124.75	122.42	120.75	114.14	107.60	107.60	الخشب ومنتجاته	20
Paper and paper products	118.38	116.98	114.84	113.22	112.69	110.86	123.29	121.06	118.64	الورق ومنتجات الورق	21
Refined petroleum products	168.67	153.56	138.42	168.67	153.56	138.42	0.00	0.00	0.00	الوقود والمنتجات النفطية	23
Chemical and chemical products	113.73	124.18	123.13	112.43	119.30	121.34	122.01	136.61	125.71	المواد والمنتجات الكيماوية	24
Plastic and rubber products	129.65	124.18	110.74	138.24	126.69	114.73	123.57	122.40	107.91	منتجات المطاط والبلاستيك	25

جدول 4 (تابع): الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الأقسام الرئيسية في الأراضي الفلسطينية: 1999-2001

Table 4(cont): Wholesale Price Index by Divisions in the Palestinian Territory:1999-2001
Base year (1996=100) سنة الأساس (1996=100)

Division	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									الاقسام الرئيسية	رمز النشاط ISIC
	Total اجمالي			Import مستورد			Local محلي				
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999		
Non-metallic mineral products	119.86	119.47	117.25	126.11	121.89	116.86	114.75	117.49	117.59	منتجات المعادن اللافلزية	26
Metals	107.01	106.03	106.03	107.02	106.04	106.04	100.00	100.00	100.00	صنع الفلزات القاعدية	27
Mine products other than machines	109.47	110.50	110.90	116.92	112.49	112.49	103.95	109.03	109.72	منتجات المعادن عدا الماكينات	28
Other manufacturings	107.01	113.53	113.93	110.22	114.71	115.23	95.65	109.36	109.36	الألات غير المصنفة الأخرى	29
Office,accounting and computing machinery	97.12	109.93	109.93	96.99	111.05	111.05	100.00	100.00	100.00	آلات المكاتب والمحاسبة	30
Manufacturing of electrical machinery	107.42	107.00	106.53	102.54	108.87	108.87	133.34	98.83	95.95	صنع آلات واجهزة كهربائية	31
Communication equipment	85.12	84.77	96.98	85.12	84.77	96.98	0.00	0.00	0.00	معدات الاتصال	32
Medical appliances	107.21	111.43	111.43	107.21	111.43	111.43	0.00	0.00	0.00	الأدوات الطبية والبصرية	33
Motor vehicles	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	0.00	0.00	0.00	صنع المركبات المقطورة	34
Other transport equipment	102.94	96.34	109.64	102.94	96.34	109.60	0.00	0.00	0.00	صنع معدات النقل الأخرى	35
Furniture and other Manufacturing products	111.76	107.03	107.23	119.60	115.09	113.34	106.62	101.75	105.06	الأثاث والمنتجات الصناعية	36

* Estimated data

* بيانات تقديرية

جدول 5 (تابع): الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب المجموعات الرئيسية في الأراضي الفلسطينية: 2001-1999

Table 5 (cont): Wholesale Price Index by Major Groups in the Palestinian Territory: 1999 -2001
Base year (1996=100)

Major Groups	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									المجموعات الرئيسية	رمز النشاط ISIC	
	Total			Import			Local					
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999			
Agriculture	132.08	135.50	132.32	125.87	133.07	126.21	133.11	135.90	133.33	الزراعة	A	أ
Agriculture	132.08	135.50	132.32	125.87	133.07	126.21	133.11	135.90	133.33	الزراعة		01
Crops horticulture	132.10	135.80	134.76	124.79	128.73	124.75	133.29	136.95	136.39	زراعة المحاصيل		011
Live stock	132.03	134.85	127.03	128.08	142.03	129.23	132.71	133.61	126.65	تربية الحيوان		012
Fishing	156.83	158.88	141.23	123.38	123.38	141.14	158.27	160.41	141.23	صيد الأسماك	B	ب
Fishing	156.83	158.88	141.23	123.38	123.38	141.14	158.27	160.41	141.23	صيد الأسماك والجمبري		05
Fishing	156.83	158.88	141.23	123.38	123.38	141.14	158.27	160.41	141.23	صيد الأسماك والجمبري		050
Mining & Quarrying	130.52	126.73	117.39	140.38	111.54	101.23	125.16	134.99	126.17	التعدين واستغلال المحاجر	C	ج
Mining & Quarrying	130.52	126.73	117.39	140.38	111.54	101.23	125.16	134.99	126.17	التعدين واستغلال المحاجر		14
Mining & Quarrying	130.52	126.73	117.39	140.38	111.54	101.23	125.16	134.99	126.17	التعدين واستغلال المحاجر		141
Manufacturing	122.04	119.19	116.55	124.98	120.92	116.69	117.64	116.59	116.35	الصناعات التحويلية	D	د
Food products & Beverages	115.12	112.20	112.13	113.17	110.64	107.06	118.50	114.90	120.92	المنتجات الغذائية والمشروبات		15
Production of meat, fish, vegetables and oils	119.11	116.69	129.17	117.01	116.75	122.20	120.62	116.64	134.19	اللحوم والأسماك والفواكه والخضروات		151
Dairy products	107.96	111.60	113.49	105.50	112.02	112.02	113.07	110.72	116.55	منتجات الألبان		152
Feed and grain mill product	111.00	110.63	102.97	113.59	113.47	104.73	94.81	92.90	91.99	منتجات طحن الحبوب والاعلاف		153
Other food products	119.86	111.79	110.47	113.23	101.12	99.07	125.93	121.58	120.92	منتجات الأغذية الأخرى		154
Beverages	109.70	108.59	109.11	110.94	109.47	110.05	104.45	104.87	105.14	المشروبات		155
Tobacco products	132.36	130.05	126.20	131.76	132.53	128.26	133.04	127.26	123.87	منتجات التبغ		16
Tobacco and cigarettes	132.36	130.05	126.20	131.76	132.53	128.26	133.04	127.06	123.87	السجائر والتبغ		160

جدول 5 (تابع): الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب المجموعات الرئيسية في الأراضي الفلسطينية: 1999-2001

Table 5 (cont): Wholesale Price Index by Major Groups in the Palestinian Territory: 1999 -2001
Base year (1996=100)

Major Groups	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									المجموعات الرئيسية	رمز النشاط ISIC
	Total			Import			Local				
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999		
Textiles	114.51	112.60	111.34	111.82	109.40	110.92	118.44	117.29	111.89	المنسوجات	17
Spinning,weaving &finishing of textiles	115.57	112.98	113.20	110.22	107.04	108.36	139.41	139.41	134.75	الخياط والمنسوجات	171
Other textiles	109.49	109.40	107.66	109.58	110.36	114.69	109.44	108.79	103.26	منسوجات اخرى	172
knitted fabrics and articles	136.85	128.43	121.25	134.92	126.19	118.10	139.21	131.19	125.12	أقمشة وأصناف من التريكو	173
Manufacture of wearing apparel	119.02	118.86	111.69	118.13	114.58	112.69	119.14	119.46	111.54	الملابس الجاهزة	18
Manufacture of wearing apparel	119.02	118.86	111.69	118.13	114.58	112.69	119.14	119.46	111.54	الملابس الجاهزة	181
Leather products	116.88	102.45	113.99	101.75	101.75	101.75	122.87	102.72	118.84	منتجات الجلود	19
Leather,suits and footwear	105.25	106.52	106.34	101.31	101.31	101.31	110.48	113.59	113.14	الجلود والحقائب والأحذية	191
Footwear	119.70	101.53	115.86	102.05	102.05	102.05	124.40	101.39	119.54	الأحذية	192
Wood and wood products	119.70	115.36	114.49	124.75	122.42	120.75	114.14	107.60	107.60	الخشب ومنتجاته	20
Wood and wood products	119.70	115.36	114.49	124.75	122.42	120.75	114.14	107.60	107.60	الخشب ومنتجاته	202
Paper and paper products	118.38	116.98	114.84	113.22	112.69	110.86	123.29	121.06	118.64	الورق ومنتجات الورق	21
Paper and paper products	118.38	116.98	114.84	113.22	112.69	110.86	123.29	121.06	118.64	الورق ومنتجات الورق	210
Refined petroleum products	168.67	153.56	138.42	168.67	153.56	138.42	0.00	0.00	0.00	الوقود والمنتجات النفطية المكررة	23
Refined petroleum products	168.67	153.56	138.42	168.67	153.56	138.42	0.00	0.00	0.00	الوقود والمنتجات النفطية المكررة	232
Chemical and chemical products	113.73	124.18	123.13	112.43	119.30	121.34	122.01	126.29	125.71	المواد والمنتجات الكيماوية	24
Chemical and chemical products	113.73	118.95	118.84	112.43	116.56	116.56	122.01	134.13	133.37	المواد والمنتجات الكيماوية	241

جدول 5 (تابع): الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب المجموعات الرئيسية في الأراضي الفلسطينية: 2001-1999

Table 5 (cont): Wholesale Price Index by Major Groups in the Palestinian Territory: 1999 -2001
Base year (1996=100)

Major Groups	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									المجموعات الرئيسية	رمز النشاط ISIC
	اجمالي Total			مستورد Import			محلي Local				
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999		
Other chemicals	124.13	126.86	123.40	122.38	119.56	121.79	126.55	136.73	125.62	كيماويات أخرى	242
Plastic and rubber products	129.65	124.18	110.74	138.24	126.69	114.73	123.57	122.40	107.91	منتجات المطاط والبلاستيك	25
Rubber products	116.01	112.89	112.89	116.01	112.89	112.89	0.00	0.00	0.00	منتجات المطاط	251
Plastic products	130.74	125.08	110.57	143.04	129.67	115.13	123.57	122.40	107.91	منتجات البلاستيك	252
Non-metallic mineral products	119.86	119.47	117.25	126.11	121.89	116.86	114.75	117.49	117.59	منتجات المعادن اللافلزية	26
Class and class production	100.42	112.05	112.05	100.55	115.51	115.51	100.00	100.00	100.00	الزجاج ومنتجاته	261
Non-metallic mineral product	120.72	119.80	117.49	128.08	122.39	116.96	115.00	117.79	117.89	منتجات المعادن اللافلزية	269
Metals	107.01	106.03	106.03	107.02	106.04	106.04	100.00	100.00	100.00	صنع الفلزات القاعدية	27
Iron and steel	107.01	106.03	107.49	107.02	106.04	107.49	100.00	100.00	100.00	الحديد والصلب	271
Basic precious&non-ferrous metals	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	صنع الفلزات غير الحديدية	272
Mine products other than machines	109.47	110.50	110.90	116.92	112.49	112.49	103.95	109.03	109.72	منتجات المعادن عدا الماكينات	28
Structural metal products	96.41	99.94	100.00	100.00	100.00	100.00	96.03	99.93	99.94	المنتجات المعدنية الإنشائية	281
Other fabricated metal products	121.14	119.75	120.49	122.96	113.95	113.95	118.24	134.21	136.81	منتجات المعادن المشكلة الأخرى	289
Other manufacturings	107.01	113.53	113.93	110.22	114.71	115.23	95.65	109.36	109.36	الآلات غير مصنفة الأخرى	29
General purpose mationary	108.12	111.61	114.29	112.19	117.15	122.11	103.31	105.07	105.07	آلات متعددة الأغراض	291
Manufacture of one purpose machinery	113.58	115.78	115.78	113.95	116.21	116.31	100.00	100.00	100.00	صنع الآلات المتخصصة الغرض	292
Other domestic appliances	99.43	111.66	11.78	103.46	111.56	111.75	92.23	111.83	111.83	الأجهزة المنزلية الأخرى	293
Office and computing machinery	97.12	109.93	109.93	96.99	111.05	111.05	100.00	100.00	100.00	آلات المكاتب والمحاسبة والحاسوب	30
Office and computing machinery	97.12	109.93	109.93	96.99	111.05	111.05	100.00	100.00	100.00	آلات المكاتب والمحاسبة والحاسوب	300
Manufacture of electrical machinery	107.42	107.00	106.53	102.54	108.87	108.87	133.34	98.83	95.95	صنع آلات وأجهزة كهربائية أخرى	31

جدول 5 (تابع): الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب المجموعات الرئيسية في الأراضي الفلسطينية: 2001-1999

Table 5 (cont): Wholesale Price Index by Major Groups in the Palestinian Territory: 1999 -2001
Base year (1996=100)

Major Groups	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									المجموعات الرئيسية	رمز النشاط ISIC
	Total			Import			Local				
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999		
Motors and generators	109.07	110.68	110.68	112.67	114.92	114.92	100.00	100.00	10.00	صنع المولدات والمحركات	311
Manufacture of electricity	107.09	105.68	105.00	98.84	106.46	106.46	166.67	100.00	94.44	صنع اجهزة توزيع كهرباء	312
Normal electric lamps	108.58	111.16	111.16	113.77	117.14	117.14	91.71	91.71	91.71	المصابيح الكهربائية	315
Communication equipment	85.12	84.77	96.98	85.12	84.77	96.98	0.00	0.00	0.00	معدات الاتصال	32
Television and radio equipment	85.12	84.77	96.98	85.12	84.77	96.98	0.00	0.00	0.00	اجهزة الارسال الاذاعي والتلفزيوني	322
Medical appliances and watches	107.21	111.43	111.43	107.21	111.43	111.43	0.00	0.00	0.00	الأدوات الطبية والبصرية والساعات	33
Watches	107.21	111.43	111.43	107.21	111.43	111.43	0.00	0.00	0.00	الساعات اليدوية والكبيرة	333
Motor vehicles	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	0.00	0.00	صنع المركبات المقطورة	34
Motor vehicles	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	0.00	0.00	صنع المركبات المقطورة	341
Other transport equipment	102.94	96.34	109.64	102.94	96.34	109.64	0.00	0.00	0.00	معدات النقل الأخرى	35
Other transport equipment n.e.c	102.94	96.34	109.64	102.94	96.34	109.64	0.00	0.00	0.00	معدات النقل الأخرى غير المصنفة	359
Furniture and other manufacturing products	111.76	107.03	108.99	119.60	115.09	114.93	106.62	101.75	105.10	الأثاث والمنتجات الصناعية الأخرى	36
Furniture	108.05	104.28	107.23	115.25	113.34	113.34	105.49	101.06	105.06	الأثاث	361
Other manufacturing products	124.07	116.15	114.84	124.11	116.90	116.58	123.86	112.23	105.79	صنع منتجات غير مصنفة اخرى	369

* Estimated data

* بيانات تقديرية

جدول 6 : الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الفئات في الأراضي الفلسطينية: 2001-1999

Table 6 : Wholesale Price Index by Classes in the Palestinian Territory: 1999-2001
Base year (1996=100) سنة الأساس (1996=100)

Classes	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									رمز التشغيل ISIC	
	اجمالي			مستورد			محلي				
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999		
Agriculture	132.08	135.50	132.32	125.87	133.07	126.21	133.11	135.90	133.33	الزراعة A	أ
Agriculture	132.08	135.50	132.32	125.87	133.07	126.21	133.11	135.90	133.33	الزراعة	01
Crops horticulture	132.10	135.80	134.76	124.79	128.73	124.75	133.29	136.95	136.39	زراعة المحاصيل	011
Dried Pulses and Cereals	130.77	129.15	117.90	121.10	130.24	116.71	140.35	128.19	119.16	الحبوب والبقول المجففة	0111
Fresh and dried vegetable	142.45	140.50	139.53	139.90	140.59	127.80	142.58	140.50	140.13	الخضروات الطازجة والمجففة	0112
Fresh fruit	127.47	135.55	137.64	127.76	122.16	140.32	127.44	136.64	137.42	الفواكه الطازجة	0113
Live stock	132.03	134.85	127.03	128.08	142.03	129.23	132.71	133.61	126.65	تربية الحيوان	012
Live stock	142.04	153.97	143.22	128.84	143.84	128.84	145.60	156.71	147.10	الحيوانات الحية	0121
Products of live stock	117.64	107.38	103.76	123.65	131.48	131.48	117.35	106.09	102.27	المنتجات الحيوانية	0122
Fishing	156.83	158.88	141.23	123.38	123.38	141.14	158.27	160.41	141.23	صيد الأسماك B	ب
Fishing	156.83	158.88	141.23	123.38	123.38	141.14	158.27	160.41	141.23	صيد الأسماك والجمبري	05
Fishing	156.83	158.88	141.23	123.38	123.38	141.14	158.27	160.41	141.23	صيد الأسماك والجمبري	050
Fishing	156.83	158.88	141.23	123.38	123.38	141.14	158.27	160.41	141.23	صيد الأسماك والجمبري	0500
Mining & Quarrying	130.52	126.73	117.39	140.38	111.54	101.23	125.16	134.99	126.17	التعدين واستغلال المحاجر C	ج
Mining & Quarrying	130.52	126.73	117.39	140.38	111.54	101.23	125.16	134.99	126.17	التعدين واستغلال المحاجر	14
Mining & Quarrying	130.52	126.73	117.39	140.38	111.54	101.23	125.16	134.99	126.17	التعدين واستغلال المحاجر	141
Mining & Quarrying	130.52	126.73	117.39	140.38	111.54	101.23	125.16	134.99	126.17	التعدين واستغلال المحاجر	1410
Manufacturing	122.04	119.19	116.55	124.98	120.92	116.69	117.64	116.59	116.35	الصناعات التحويلية D	د
Food products & beverages	115.12	112.20	112.13	113.17	110.64	107.06	118.50	114.90	120.92	المنتجات الغذائية والمشروبات	15

جدول 6 : الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الفئات في الأراضي الفلسطينية: 2001-1999

Table 6 : Wholesale Price Index by Classes in the Palestinian Territory: 1999-2001

سنة الأساس (1996=100)

Classes	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									الفئات	رمز النشاط ISIC
	اجمالي			مستورد			محلي				
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999		
Production of meat,fish,fruit,vegetables & oils	119.11	116.69	129.17	117.01	116.75	122.20	120.62	116.64	134.19	اللحوم والأسماك والفواكه والخضار	151
Meat products	119.45	123.12	122.55	118.90	123.30	123.30	121.40	121.07	117.38	اللحوم ومنتجاتها	1511
Fish products	158.16	134.07	144.93	158.31	134.05	144.99	136.68	137.14	137.14	منتجات الأسماك	1512
Fruit and vegetables canned or frozen	131.53	131.49	123.76	128.84	129.93	123.59	141.29	137.11	124.40	الفواكه والخضروات المعلبة والمحفوظة	1513
Vegetable , animal oils & fats	115.08	111.73	131.00	96.61	96.57	113.28	119.77	115.58	135.49	الزيوت والدهون النباتية والحيوانية	1514
Dairy products	107.96	111.60	113.49	105.50	112.02	112.02	113.07	110.72	116.55	منتجات الألبان	152
Dairy products	107.96	111.60	113.49	105.50	112.02	112.02	113.07	110.72	116.55	منتجات الألبان	1520
Feed and grain mill product	111.00	110.63	102.97	113.59	113.47	104.73	94.81	92.90	91.99	منتجات طحن الحبوب والاعلاف	153
Grain mill product	115.62	115.69	114.52	115.49	115.63	114.68	121.08	118.13	107.96	منتجات طحن الحبوب	1531
Starch	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	0.00	0.00	0.00	النشا	1532
Animal feeds	105.64	104.75	89.34	110.74	110.20	88.93	92.10	90.29	90.29	الأعلاف الحيوانية	1533
Other food products	119.86	111.79	110.47	113.23	101.12	99.07	125.93	121.58	120.92	منتجات الأغذية الأخرى	154
Bakery products	130.02	125.17	123.76	106.75	114.32	114.32	132.29	126.23	124.68	منتجات المخابز	1541
Sugar	100.78	79.80	79.80	100.78	79.80	79.80	0.00	0.00	0.00	السكر	1542
Cocoa chocolate and suger confectionery	111.36	108.00	108.00	114.18	108.48	108.48	107.76	107.38	107.38	الكاكاو والشوكولاته والحلويات السكرية	1543
Macaroni (spaghetti) and noodels	107.93	113.12	110.44	124.11	124.11	111.41	105.48	112.18	112.18	المعكرونة والشعيرية	1544
Other food products	136.41	130.10	125.87	144.14	136.37	125.62	130.31	125.14	126.06	منتجات أغذية أخرى	1549
Beverages	109.70	108.59	109.11	110.94	109.47	110.05	104.45	104.87	105.14	المشروبات	155
Alcoholic drinks	115.95	113.25	119.74	118.37	115.96	122.85	102.34	97.98	102.23	المشروبات الروحية	1551
Soft drinks	109.15	108.18	108.18	110.25	108.87	108.87	104.59	105.34	105.34	المشروبات المرطبة والغازية	1554

جدول 6 : الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الفئات في الأراضي الفلسطينية: 2001-1999

Table 6 : Wholesale Price Index by Classes in the Palestinian Territory: 1999-2001

سنة الأساس (1996=100)

Classes	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									الفئات	رمز النشاط ISIC
	اجمالي			مستورد			محلي				
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999		
Tobacco products	132.36	130.05	126.20	131.76	132.53	128.26	133.04	127.26	123.87	منتجات التبغ	16
Tobaco and cigarettes	132.36	130.05	126.20	131.76	132.53	128.26	133.04	127.26	123.87	السجائر والتبغ	160
Tobaco and cigarettes	132.36	130.05	126.20	131.76	132.53	128.26	133.04	127.26	123.87	السجائر والتبغ	1600
Textiles	114.51	112.60	111.34	111.82	109.40	110.92	118.44	117.29	111.89	المنسوجات	17
Spinning,weaving &finishing of textiles	115.57	112.98	113.20	110.22	107.04	108.36	139.41	139.41	134.75	الخيوط والمنسوجات	171
Spinning of textiles	115.57	112.98	113.20	110.22	107.04	108.36	139.41	139.41	134.75	نسيج المنسوجات	1711
Other textiles	109.49	109.40	107.66	109.58	110.36	114.69	109.44	108.79	103.26	منسوجات أخرى	172
Made-up textile article exsept apparel	109.81	108.62	104.72	110.26	110.15	110.15	109.69	107.92	101.92	منسوجات جاهزة عدا الملابس	1721
Carpets	107.27	114.82	128.14	107.80	112.10	133.49	107.87	120.95	120.95	السجاد	1722
knitted fabrics and artcils	136.85	128.43	121.25	134.92	126.19	118.10	139.21	131.19	125.12	أقمشة وأصناف من التريكو	173
knitted fabrics and artcils	136.85	128.43	121.25	134.92	126.19	118.10	139.21	131.19	125.12	أقمشة وأصناف من التريكو	1730
Manufacture of wearing apparel	119.02	118.86	111.69	118.13	114.58	112.69	119.14	119.46	111.54	الملابس الجاهزة	18
Manufacture of wearing apparel	119.02	118.86	111.69	118.13	114.58	112.69	119.14	119.46	111.54	الملابس الجاهزة	181
Ready made clothes	119.02	118.86	111.69	118.13	114.58	112.69	119.14	119.46	111.54	الملابس الجاهزة	1810
Leather products	116.88	102.45	113.99	101.75	101.75	101.75	122.87	102.72	118.84	منتجات الجلود	19
Leather,suits and footwear	105.25	106.52	106.34	101.31	101.31	101.31	110.48	113.59	113.14	الجلود والحقائب والأحذية	191
Leather	101.02	101.81	101.59	100.00	100.00	100.00	103.11	105.54	104.86	الجلود المدبوغة	1911
Luggage and handbags	124.21	127.57	127.57	117.64	117.64	117.64	126.30	130.74	130.74	الحقائب	1912
Footwear	119.70	101.53	115.86	102.05	102.05	102.05	124.40	101.39	119.54	الأحذية	192
Footwear	119.70	101.53	115.86	102.05	102.05	102.05	124.40	101.39	119.54	الأحذية	1920

جدول 6 : الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الفئات في الأراضي الفلسطينية: 2001-1999

Table 6 : Wholesale Price Index by Classes in the Palestinian Territory: 1999-2001

سنة الأساس (1996=100)

Classes	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									الفئات	رمز النشاط ISIC
	اجمالي			مستورد			محلي				
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999		
Wood and wood products	119.70	115.36	114.49	124.75	122.42	120.75	114.14	107.60	107.60	الخشب ومنتجاته	20
Wood and wood products	119.70	115.36	114.49	124.75	122.42	120.75	114.14	107.60	107.60	الخشب ومنتجاته	202
Wood sheets	124.77	123.47	121.77	125.90	124.51	122.69	108.66	108.66	108.66	صنع الصفائح من الخشب	2021
Builders carpentry	134.16	112.74	112.74	127.57	100.00	100.00	135.07	114.51	114.51	مصنوعات النجارة	2022
Wooden containers	100.00	100.00	100.00	0.00	0.00	0.00	100.00	100.00	100.00	اوعية خشبية	2023
Other wood products	101.97	105.63	105.63	93.75	98.97	98.97	103.28	106.69	106.69	منتجات خشبية متنوعة	2029
Paper and paper products	118.38	116.98	114.84	113.22	112.69	110.86	123.29	121.06	118.64	الورق ومنتجات الورق	21
Paper and paper products	118.38	116.98	114.84	113.22	112.69	110.86	123.29	121.06	118.64	الورق ومنتجات الورق	210
Paper	108.76	104.53	104.53	108.76	104.53	104.53	0.00	0.00	0.00	الورق	2101
Paper container	136.83	135.30	135.30	113.60	129.77	129.77	144.92	137.23	137.23	الأوعية الورقية	2102
Other paper products	112.96	112.80	108.68	117.56	115.35	110.95	109.98	111.16	107.21	منتجات أخرى من الورق	2109
Refined petroleum products	168.67	153.56	138.42	168.67	153.56	138.42	0.00	0.00	0.00	الوقود والمنتجات النفطية	23
Refined petroleum products	168.67	153.56	138.42	168.67	153.56	138.42	0.00	0.00	0.00	الوقود والمنتجات النفطية	232
Refined petroleum products	168.67	153.56	138.42	168.67	153.56	138.42	0.00	0.00	0.00	الوقود والمنتجات النفطية	2320
Chemical and chemical products	113.73	124.18	123.13	112.43	119.30	121.34	122.01	126.29	125.71	المواد والمنتجات الكيماوية	24
Chemical and chemical products	113.73	118.95	118.84	112.43	116.56	116.56	122.01	134.13	133.37	المواد والمنتجات الكيماوية	241
Basic chemicals	117.04	121.83	121.53	113.78	113.78	113.78	122.01	134.13	133.37	الكيماويات الأساسية	2411
Fertilizers	112.01	117.44	117.44	112.01	117.44	117.44	0.00	0.00	0.00	الأسمدة	2412
Other chemicals	124.13	126.86	123.40	122.38	119.56	121.79	126.55	136.73	125.62	كيماويات أخرى	242
Fertilizers	106.28	116.81	109.23	111.39	113.65	111.97	96.22	123.04	103.83	مبيدات آفات وحشرات	2421

جدول 6 : الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الفئات في الأراضي الفلسطينية: 2001-1999

Table 6 : Wholesale Price Index by Classes in the Palestinian Territory: 1999-2001

سنة الأساس (1996=100)

Classes	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									الفئات	رمز النشاط ISIC
	اجمالي			مستورد			محلي				
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999		
Paints	129.20	127.89	125.09	129.82	127.55	125.37	127.25	129.00	123.06	دهانات	2422
Drugs and medicines	129.66	133.54	135.69	125.30	118.78	124.21	136.57	156.95	153.92	المستحضرات الصيدلانية والدوائية	2423
Soap, cleaning preparations ,cosmetic	119.32	121.88	111.81	117.56	119.31	119.54	120.77	123.97	105.50	الصابون والمطهرات ومواد النظافة	2424
Other chemicals	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	كيماويات أخرى	2429
Plastic and rubber products	129.65	124.18	110.74	138.24	126.69	114.73	123.57	122.40	107.91	منتجات المطاط والبلاستيك	25
Rubber products	116.01	112.89	112.89	116.01	112.89	112.89	0.00	0.00	0.00	منتجات المطاط	251
Tires and tubes	116.01	112.89	112.89	116.01	122.89	112.89	0.00	0.00	0.00	الإطارات والأنابيب	2511
Plastic r products	130.74	125.08	110.57	143.04	129.67	115.13	123.57	122.40	107.91	منتجات البلاستيك	252
Plastic products	130.74	125.08	110.57	143.04	129.67	115.13	123.57	122.40	107.91	منتجات البلاستيك	2520
Non-metalic meneral products	119.86	119.47	117.25	126.11	121.89	116.86	114.75	117.49	117.59	منتجات المعادن اللافلزية	26
Class and class production	100.42	112.05	112.05	100.55	115.51	115.51	100.00	100.00	100.00	الزجاج ومنتجاته	261
Class and class production	100.42	112.05	112.05	100.55	115.51	115.51	100.00	100.00	100.00	الزجاج ومنتجاته	2610
Non-metalic mineral product	120.72	119.80	117.49	128.08	122.39	116.96	115.00	117.79	117.89	منتجات المعادن اللافلزية	269
Non-structural non-refractory ceramic ware	116.48	118.89	123.40	103.94	108.82	113.05	175.64	166.38	172.23	المنتجات الخزفية غير الإنشائية	2691
Structural non-refractory ceramic	214.05	172.46	172.46	214.06	172.45	172.45	207.64	174.36	174.36	المنتجات الخزفية الإنشائية	2693
Cement and lime	113.62	111.18	111.18	113.62	111.19	111.19	100.00	100.00	100.00	الاسمنت والجير والجبس	2694
Cement and lime products	127.64	128.61	128.61	100.00	100.00	100.00	130.07	131.75	131.75	منتجات الإسمنت والجبس	2695
Construction stones	109.24	113.26	105.95	186.27	186.27	104.39	101.69	106.11	106.11	قص وتشكيل الحجارة والرخام	2696
Other non-metalic meneral products	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	0.00	0.00	0.00	منتجات معدنية لا فلزية اخرى	2699
Metals	107.01	106.03	106.03	107.02	106.04	106.04	100.00	100.00	100.00	صنع الفلزات القاعدية	27

جدول 6 : الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الفئات في الأراضي الفلسطينية: 2001-1999

Table 6 : Wholesale Price Index by Classes in the Palestinian Territory: 1999-2001

سنة الأساس (1996=100)

Classes	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									الفئات	رمز التشغيل ISIC
	اجمالي			مستورد			محلي				
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999		
Iron and steel	107.01	106.03	107.49	107.02	106.04	107.49	100.00	100.00	100.00	الحديد والصلب	271
Iron and steel	107.02	107.49	107.49	107.02	107.49	107.49	0.00	0.00	0.00	الحديد والصلب	2710
Basic precious&non-ferrous metals	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	صنع الفلزات غير الحديدية	272
Basic precious&non-ferrous metals	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	صنع الفلزات غير الحديدية	2720
Mine products other than machines	109.47	110.50	110.90	116.92	112.49	112.49	103.95	109.03	109.72	منتجات المعادن عدا الماكينات	28
Structural metal products	96.41	99.94	100.00	100.00	100.00	100.00	96.03	99.93	99.94	المنتجات المعدنية الإنشائية	281
Structural metal products	96.00	100.00	100.00	0.00	0.00	0.00	96.00	100.00	100.00	المنتجات المعدنية الإنشائية	2811
Tanks and containers	99.38	99.48	99.48	100.00	100.00	100.00	97.05	97.52	97.52	الخزانات والصحاريح	2812
Other fabricated metal products	121.14	119.75	120.49	122.96	113.95	113.95	118.24	134.21	136.81	منتجات المعادن المشكلة الأخرى	289
Manufacture of cutlery and hand tools	120.56	119.49	124.60	114.88	113.63	113.63	152.60	152.60	186.60	ادوات مائدة معدنية متنوعة	2893
Other fabricated metal products	121.14	119.94	117.49	122.96	114.29	114.29	118.24	128.96	122.60	منتجات معدنية أخرى	2899
Other manufacturings	107.01	113.53	113.93	110.22	114.71	115.23	95.65	109.36	109.36	الآلات غير المصنفة الأخرى	29
General purpose mationary	108.12	111.61	114.29	112.19	117.15	122.11	103.31	105.07	105.07	آلات متعددة الأغراض	291
Machinery and equipment	108.12	111.61	114.29	112.19	117.15	122.11	103.31	105.07	105.07	الآلات والمعدات	2919
Manufacture of one purpose machinery	113.58	115.78	115.78	113.95	116.21	116.31	100.00	100.00	100.00	صنع الآلات المتخصصة الغرض	292
Manufacture of one purpose machinery	100.55	99.57	99.52	100.61	99.52	99.52	100.00	100.00	100.00	صنع الآلات الزراعية	2921
Machine tools	97.10	101.43	101.43	97.13	101.45	101.45	100.00	100.00	100.00	صنع العدد الآلية	2922
Machinery for Mining and quarring	129.80	130.83	130.83	130.73	131.80	131.80	100.00	100.00	100.00	آلات لعمليات التعدين والمحاجر	2924
Machinery for textiles and apparel	123.85	125.93	125.93	123.85	125.93	125.93	0.00	0.00	0.00	آلات الخياطة والنسيج	2926
Other domestic appliances	99.43	111.66	11.78	103.46	111.56	111.75	92.23	111.83	111.83	الأجهزة المنزلية الأخرى	293

جدول 6 : الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الفئات في الأراضي الفلسطينية: 2001-1999

Table 6 : Wholesale Price Index by Classes in the Palestinian Territory: 1999-2001

سنة الأساس (1996=100)

Classes	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									الفئات	رمز النشاط ISIC
	اجمالي			مستورد			محلي				
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999		
Other domestic appliances	99.43	111.66	111.78	103.46	111.56	111.75	92.23	111.83	111.83	الأجهزة المنزلية الأخرى	2930
Office,accounters and computers	97.12	109.93	109.93	96.99	111.05	111.05	100.00	100.00	100.00	آلات المكاتب والمحاسبة والحاسوب	30
Office,accounters and computers	97.12	109.93	109.93	96.99	111.05	111.05	100.00	100.00	100.00	آلات المكاتب والمحاسبة والحاسوب	300
Office,accounters and computers	97.12	109.93	109.93	96.99	111.05	111.05	100.00	100.00	100.00	آلات المكاتب والمحاسبة والحاسوب	3000
Manufacture of electrical machinery	107.42	107.00	106.53	102.54	108.87	108.87	133.34	98.83	95.95	صنع آلات وأجهزة كهربائية أخرى	31
Motors and generators	109.07	110.68	110.68	112.67	114.92	114.92	100.00	100.00	10.00	المولدات والمحركات	311
Motors and generators	109.07	110.68	110.68	112.67	114.92	114.92	100.00	100.00	100.00	المولدات والمحركات	3110
Manufacture of electricity	107.09	105.68	105.00	98.84	106.46	106.46	166.67	100.00	94.44	صنع أجهزة توزيع كهرباء	312
Electric distribution machineries	107.09	105.68	105.00	98.84	106.46	106.46	166.67	100.00	94.44	أجهزة توزيع كهربائية	3120
Normal electric lamps	108.58	111.16	111.16	113.77	117.14	117.14	91.71	91.71	91.71	المصابيح الكهربائية	315
Normal electric lamps	108.58	111.16	111.16	113.77	117.14	117.14	91.71	91.71	91.71	المصابيح الكهربائية	3150
Tv.and Communication equipment	85.12	84.77	96.98	85.12	84.77	96.98	0.00	0.00	0.00	أجهزة الراديو والتلفزيون والاتصال	32
Tv.and Communication equipment	85.12	84.77	96.98	85.12	84.77	96.98	0.00	0.00	0.00	أجهزة الراديو والتلفزيون والاتصال	322

جدول 6 : الأرقام القياسية لأسعار الجملة حسب الفئات في الأراضي الفلسطينية: 2001-1999

Table 6 : Wholesale Price Index by Classes in the Palestinian Territory: 1999-2001

سنة الأساس (1996=100)

Classes	الأرقام القياسية لأسعار الجملة Wholesale Price Index									الفئات	رمز النشاط ISIC
	اجمالي			مستورد			محلي				
	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999	2001	*2000	1999		
Tv.and Communication equipment	85.12	84.77	96.98	85.12	84.77	96.98	0.00	0.00	0.00	اجهزة الراديو والتلفزيون والاتصال	3220
Medical appliances	107.21	111.43	111.43	107.21	111.43	111.43	0.00	0.00	0.00	الأدوات الطبية والبصرية والساعات	33
Watches and clocks	107.21	111.43	111.43	107.21	111.43	111.43	0.00	0.00	0.00	الساعات اليدوية والكبيرة	333
Watches and clocks	107.21	111.43	111.43	107.21	111.43	111.43	0.00	0.00	0.00	الساعات اليدوية والكبيرة	3330
Motor vehicles	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	0.00	0.00	0.00	صنع المركبات المقطورة	34
Motor vehicles	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	0.00	0.00	0.00	صنع المركبات المقطورة	341
Motor vehicles	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	0.00	0.00	0.00	صنع المركبات المقطورة	3410
Other transport equipment	102.94	96.34	109.64	102.94	96.34	109.64	0.00	0.00	0.00	معدات النقل الأخرى	35
Other transport equipment	102.94	96.34	109.64	102.94	96.34	109.64	0.00	0.00	0.00	معدات النقل الأخرى	359
Other transport equipment n.e.c.	102.94	96.34	109.64	102.94	96.34	109.64	0.00	0.00	0.00	معدات النقل الأخرى	3591
Furniture and other manufacturing products	111.76	107.03	108.99	119.60	115.09	114.93	106.62	101.75	105.10	الأثاث والمنتجات الصناعية الأخرى	36
Furniture	108.05	104.28	107.23	115.25	113.34	113.34	105.49	101.06	105.06	الأثاث	361
Furniture	108.05	104.28	107.23	115.25	113.34	113.34	105.49	101.06	105.06	الأثاث	3610
Other manufacturing products	124.07	116.15	114.84	124.11	116.90	116.58	123.86	112.23	105.79	صنع منتجات غير مصنفة أخرى	369
Jewelry	97.89	98.43	94.85	100.00	100.00	100.00	96.98	97.76	92.64	المجوهرات	3691
Musical instruments	115.71	111.40	111.40	115.71	111.40	111.40	0.00	0.00	0.00	الآلات الموسيقية	3692
Sports goods	99.94	104.10	112.60	99.94	104.10	112.60	0.00	0.00	0.00	الأدوات الرياضية	3693
Games and toys	106.99	106.23	112.39	106.99	106.23	112.39	0.00	0.00	0.00	الألعاب والدمى	3694
Other manufacturing products	140.44	126.06	121.31	136.90	124.72	120.44	170.88	137.55	128.81	منتجات صناعية أخرى	3699

* Estimated data

* بيانات تقديرية



Palestinian Central Bureau of Statistics

Wholesale Price Index, 2001

August, 2002



Palestinian Central Bureau of Statistics

Wholesale Price Index, 2001

August, 2002

PAGE NUMBERS OF ENGLISH TEXT ARE PRINTED IN SQUARE BRACKETS.
TABLES ARE PRINTED IN THE ARABIC ORDER (FROM RIGHT TO LEFT)

©August 2002.
All rights reserved.

Suggested Citation:

Palestinian Central Bureau of Statistics, 2002. *Wholesale Price Index, 2001.*
Ramallah- Palestine.

All correspondence should be directed to:

Dissemination and Documentation Department/ Division of User Services.
Palestinian Central Bureau of Statistics
P.O.Box 1647, Ramallah-Palestine.

Tel: 972-2-240 6340
E-Mail: diwan@pcbs.pna.org

Fax: 972-2-240 6343
web-site: <http://www.pcbs.org>

Acknowledgment

The success of the PCBS' fieldwork teams could not be possible without the kind reception and full cooperation of owners and managers of the targeted enterprises. The PCBS expresses its gratitude to all of them and appreciates their commitment to bringing this achievement into light.

Financial support for the Wholesale Prices at the PCBS is being provided by the Palestinian National Authority (PNA) and the Governments of European Union through the European Commission (EC). The PCBS extends special thanks to the Governments of European Union and the (EC) for this support.

Note to users

1. Price Indices provided in this report are calculated by using the average of the prices of goods that defined as wholesale price. Weights that are used in calculating the price Indices were derived from different sources of data such as, import, local manufacturing and agricultural output for the year 1996.

2. New Israeli Shequl (NIS) was used for pricing goods. Annual exchange rate for the US \$ / NIS for the period is as follows:

Year	Annual Average
1999	4.15
2000	4.08
2001	4.21

Preface

Since its establishment, the Palestinian Central Bureau of Statistics (PCBS) has been persistently striving to implement the statistical programs stipulated in its master plan for providing statistical data on all economic sectors, including the prices and price indices program. The PCBS has been established to provide data on all types of prices starting with the compilation of consumer price index project. Currently and as it was proposed for the PCBS to start compiling the project of the wholesale and producers prices.

This report was produced while Al Aqsa Intifada was taking place, and all the Palestinian Territory was under the Israeli siege which negatively affected all stages of work, but PCBS made all needed efforts to produce this report on time.

The PCBS is pleased to issue volume two of wholesale price indices, which includes wholesale price indices for local and imported products.

The PCBS produces statistical data on indices that are needed by data users, decision - takers, planners, researchers. In the meantime, we encourage users of PPI to provide us with their comments and suggestions in order to make the necessary improvements on our work.

August , 2002

**Hasan Abu-Libdeh, Ph.D.
President**

Abbreviations

ISIC	International Standard Industrial Classification of All Economic Activities
PCBS	Palestinian Central Bureau of Statistics
WHPI	Wholesale Price Index
NIS	New Israeli Shequl

Table of Contents

Subject	Page
List of tables	
Chapter 1: Introduction	[15]
The Classification	[15]
Chapter 2: Concepts and Definitions	[17]
Chapter 3: Main findings	[19]
Wholesale Price Index for Local Commodities	[19]
Wholesale Price Index for Imported Commodities	[19]
Wholesale Price Index	[19]
Chapter 4: Methodology	[21]
Selection of Goods and Data Collection	[21]
Data Sources	[21]
Calculation of Wholesale Price Index	[21]
Base Period Prices	[21]
Weighting System	[21]
Estimation of wholesale prices for the year 2000	[22]
Tables	29

List of tables

Table 1:	Wholesale Price Index by Categories in the Palestinian Territory: 1999-2001	29
Table 2:	Wholesale Price Index and Percent Change by Categories in the Palestinian Territory :1999 - 2000	30
Table 3:	Wholesale Price Index and Percent Change by Categories in the Palestinian Territory: 2000- 2001	31
Table 4:	Wholesale Price Index by Divisions in the Palestinian Territory : 1999-2001	32
Table 5:	Wholesale Price Index by Major Groups in the Palestinian Territory: 1999-2001	34
Table 6:	Wholesale Price Index by Classes in the Palestinian Territory : 1999-2001	38

Chapter One

Introduction

The prices of wholesale goods as defined in ISIC means the resale (sale without transformation) of new and used goods to retailers, to industrial, commercial, institutional or professional users, or to other wholesalers, or to those acting as agents or brokers in buying merchandise for, or selling merchandise to such persons or companies. Wholesalers frequently physically assemble, sort and grade goods in large lots and break bulk, re-pack, and redistribute smaller lots.

The producer is different from the wholesaler, the producer produces the commodity or buys it first. While the wholesaler re-sells the commodity of the producer.

The Classification:

The classification used is the following:

Categories (first level):

The first level comprises 4 main categories.

- A. Agriculture
- B. Fishing
- C. Mining and quarrying
- D. Manufacturing

Divisions (second level):

The second level comprises 23 divisions:

- Agriculture
- Agriculture, hunting and related services activities
- B. Fishing
- Fishing, operation of fish hatcheries and fish farm
- C. Mining and quarrying
- Other mining and quarrying
- D. Manufacturing
- Manufacture of food products and beverages
- Manufacture of tobacco products
- Manufacture of textiles
- Manufacture of clothing
- Manufacture of leather products
- Manufacture of wood and wood products
- Manufacture of paper and paper products
- Publishing and printing
- Manufacture of chemicals and chemical products
- Manufacture of rubber and plastic products
- Manufacture of other non-metallic mineral products
- Manufacture of basic metals
- Manufacture of fabricated metal products, exclude machinery and equipment
- Manufacture of machinery and equipment n.e.c.

Manufacture of radio, television and communication equipment
Manufacture of medical, instruments
Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers
Manufacture of furniture, manufacturing n.e.c.

Groups (third level):

The third level of classification consists of 38 groups according to divisions. For example agriculture is classified as follows:

Growing of crops
Farming of animals (live stock)

The main division, manufacturing of food and beverages, is classified as follows:

- Production of meat, fish, fruit, vegetables, oils and fats
- Manufacturing of dairy products
- Manufacturing of grain mill products and prepared animal feeds
- Manufacture of other food products
- Beverages

Classes (forth level):

The forth level of classification divides each main group into a number of classes (items). The group “Growing of Crops” is classified as follows:

- Growing of cereals and other crops
- Growing of vegetables
- Growing of fruits and nuts

Commodities (fifth and final level):

Types of detailed materials are considered goods with more meticulous details. Prices of such goods shall be collected. The number of these commodities totals about 627.

Chapter Two

Concepts and Definitions

Palestinian territory:

West Bank and Gaza Strip including those parts of Jerusalem which were annexed after 1967 occupation by Israel.

Data collection source:

It is the establishment, which supplies price data of goods, and services related to the survey, it includes.

Price index:

It is the average of proportional changes of a particular group price of goods and services between two periods.

Wholesale price index:

The prices of wholesale goods as defined in ISIC means the resale (sale without transformation) of new and used goods to retailers, to industrial, commercial, institutional or professional users, or to other wholesalers, or to those acting as agents or brokers in buying merchandise for, or selling merchandise to such persons or companies.

The purchasing power of money:

It is the quantity of goods and services in which it can be bought by coin unit.

Laspeyres equation price index:

It is the index which measures comparative period prices in relation to base period prices multiplied by proportional weight of commodity or goods group throughout the base year.

The base year:

It is the period in which current period is compared with.

Weighting System:

The value of local production of each item of goods reflects the relative significance of that item in the totality of Palestinian Production for that period.

Base prices:

It is the prices of goods and services in a period in which current prices are compared with.

Chapter Three

Main findings

The wholesale price results in the Palestinian Territory as shown bellow.

Wholesale Price Index for Local Commodities (Base year 1996=100):

The all-items of Wholesale price index stood at 124.12 during 2001. About 0.65% less than the previous year, this was due to the decrease in the prices of agriculture products by 2.05%, and prices of fishing products by 1.33%, while the prices of manufacturing and mining items increased by 0.90% and 7.28% respectively.

Comparing Wholesale price index for 2000 with 1999, it seems that Wholesale price index in 2000 increased by 1.23% mor than the previous year, this was due to the increase in the prices of agriculture products by 1.93%, manufacturing products by 0.21%, mining by 6.99%, prices of Fishing by 13.58%.

Wholesale Price Index for Imported Commodities (Base year 1996=100):

The all-items of Wholesale price index stood at 125.32 in 2001. 3.07% more than the previous year, this was due to the increase in the prices of mining by 25.86%, manufacturing products by 3.36%, while the prices of agriculture products declined by 5.41%. On the other hand, the prices of fishing still as it is in the previous year .

Comparing Wholesale price index for 2000 with 1999, it seems that Wholesale price index in 2000 increased by 3.86% from previous year, this was due to the increase in the prices of agriculture products by 5.44%, prices of mining by 10.18% and prices of manufacturing products by 3.62%. On the other hand the prices of fishing decrease by 12.58% .

Wholesale Price Index:

The all-items of Wholesale price index (Base year 1996=100), stood at 124.70 in 2001. 1.13% more than the previous year, this was due to the increase in the prices of mining by 2.99%, and manufacturing products by 2.39%. On the other hand the prices of agriculture products and fishing decreased by 2.52% and 1.29% respectively .

Comparing Wholesale price index for 2000 with 1999, it seems that Wholesale price index in 2000 increased by 2.47% from previous year, this was due to the increase in the prices of fishing by 12.50%, prices of mining by 7.96%, prices of agriculture product by 2.40% and prices of manufacturing products by 2.27% .

Chapter Four

Methodology

Selection of goods and data collection:

Goods were selected from wholesale markets and producers throughout the Palestinian Territories. Interviewers were provided with lists of all required items and data sources along with detailed descriptions of goods, and markets names and addresses.

Data Sources:

Goods were selected from the following five areas:

The North of West Bank

The Middle of West Bank

Jerusalem

The South of West Bank

Gaza Strip

The number of these outlets totals about 500. Prices of fruits and vegetables are collected weekly.

Calculation of Wholesale Price Index (WHPI):

The WHPI is calculated using the Laspeyres equation, via weighting through base-period quantities representing the value of local production in agriculture, fishing, mining and manufacturing in Palestinian Territory.

The WHPI is calculated for the following three types of Indices: local production imports production and for the total of production.

Base Period Prices:

The calculation of the Wholesale Price Index is based on average base year prices. In view of the availability of prices, and the values of production for agriculture and fishing, mining and manufacturing for the 1996 survey, the average prices for 1996 were adopted as the base year with which current prices undergo comparison.

Weighting System:

The value of local production of each item of goods reflects the relative significance of that item in the totality of Palestinian Production for 1996 . The overall value of production is assumed to be one hundred thousand points (100,000). The relative significance of each item in the total production is determined on the basis of assigning that item a relative weight (out of the total weight of 100,000 point), which is directly proportional to the relative size of that item in terms of overall value of production.

Weights of various items in the total production are calculated individually for local production, import production and total production. Therefore, th total item Index representing the Palestinian Territory is not calculated on the basis of averaging the two other Indices.

Relative weights for local, import, and total commodities which used in calculating wholesale price index:

Categories	Local	import	Total
Agriculture	20,103	3,328	23,431
Fishing	279	12	291
Mining & Quarrying	1,623	882	2,505
Manufacturing	29,591	44,182	73,773
Total	51,596	48,404	100,000

Estimation of wholesale prices for the year 2000

The methodology used for the estimation of 2000 data based on the following :

- The wholesale prices of 1999
- Consumer prices trends during 2000
- Producer prices trends during 2000